



JUST FOR YOUR BABY

- PL** FOTELIK SAMOCHODOWY GR. I/II/III: 9-36 KG
- GB** CAR SEAT GR. I/II/III: 9-36 KG
- DE** KIDERSITZ GR. I/II/III: 9-36 KG
- RU** КРЕСЛО АВТОМОБИЛЬНОЕ GR. I/II/III: 9-36 КГ
- UA** КРІСЛО АВТОМОБІЛЬНЕ GR. I/II/III: 9-36 КГ
- CZ** AUTOSEDAČKA KAT. I/II/III: 9-36 KG
- SK** DETSKÁ AUTOSEDAČKA SKUP. I/II/III: 9-36 KG
- RO** SCAUNE AUTO GR I/II/III: 9-36 KG
- HU** GYERMEKÜLÉS GR. I/II/III: 9-36 KG
- HR** AUTOSJEDALICA GR. I/II/III: 9-36 KG
- NL** AUTOSTOEL GR. I/II/III: 9-36 KG

**ECE 44/04**  
**UNIVERSAL**  
**9-36KG Y**

**E4**

**044497**



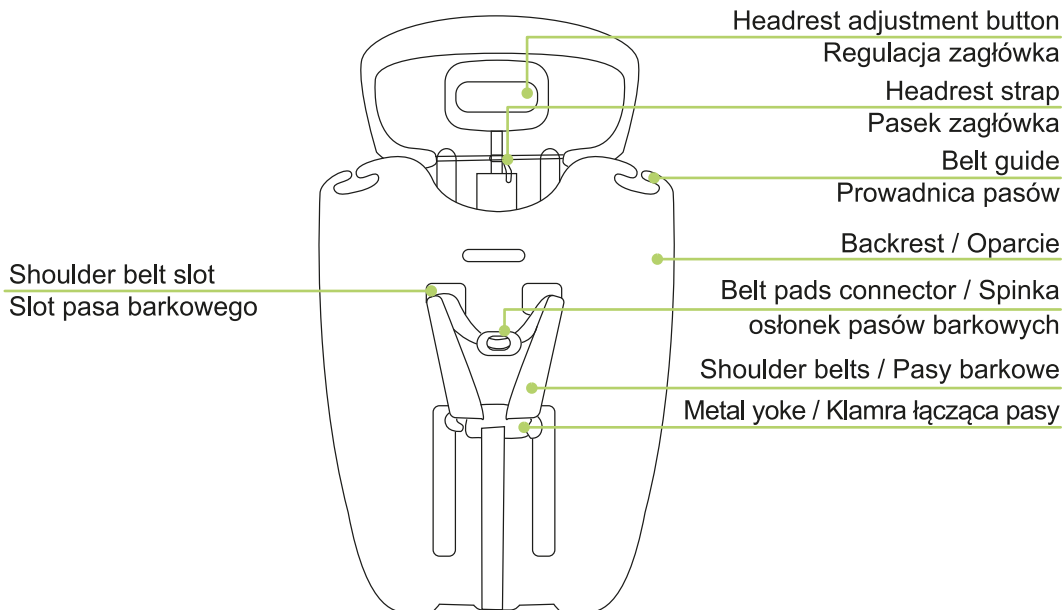
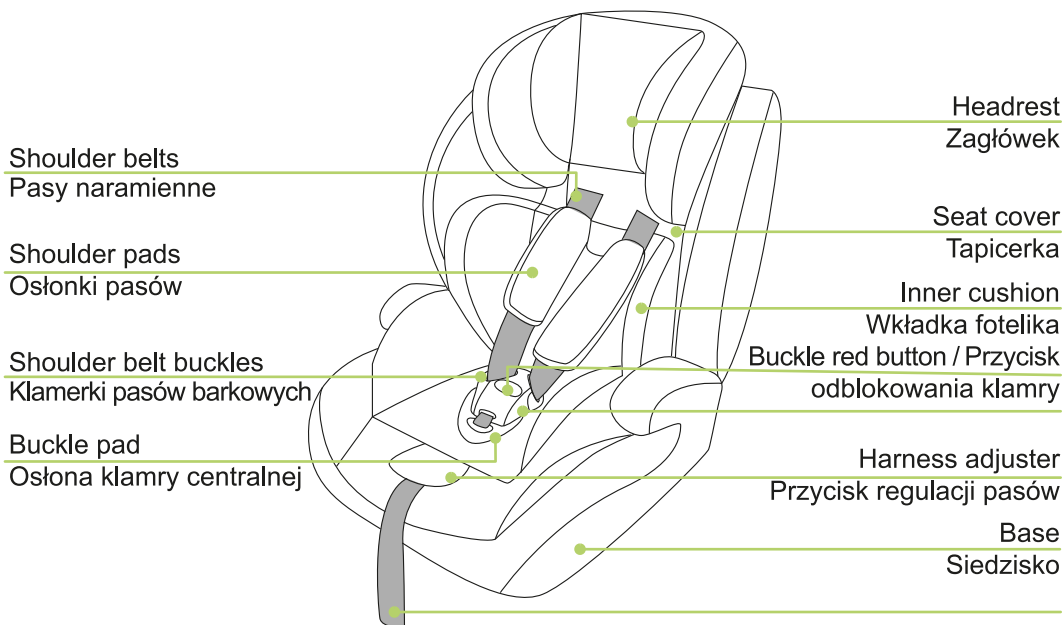
**Fotelik samochodowy 9-36 kg – instrukcja obsługi**

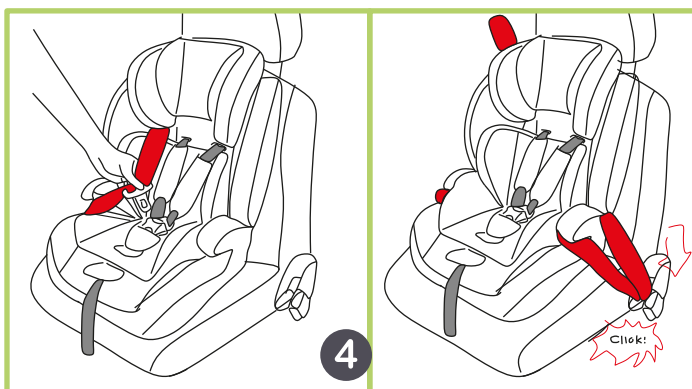
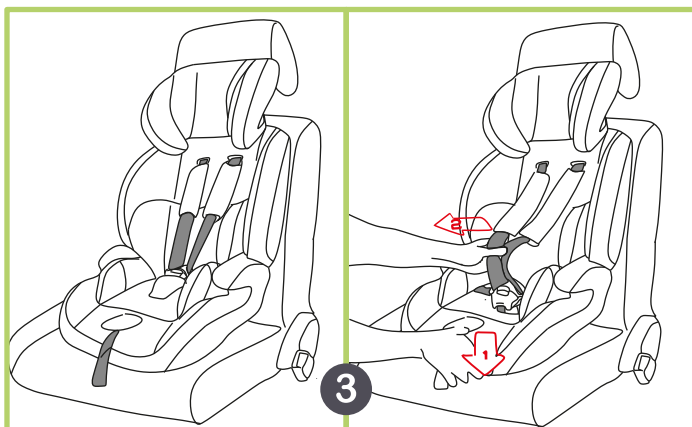
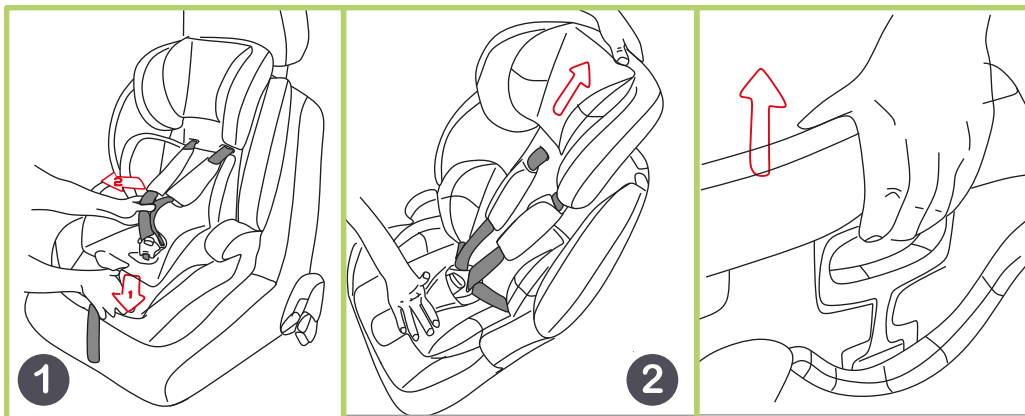
**aspen**

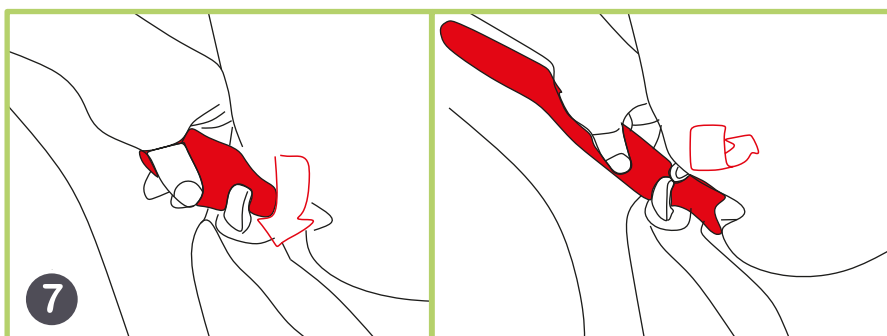
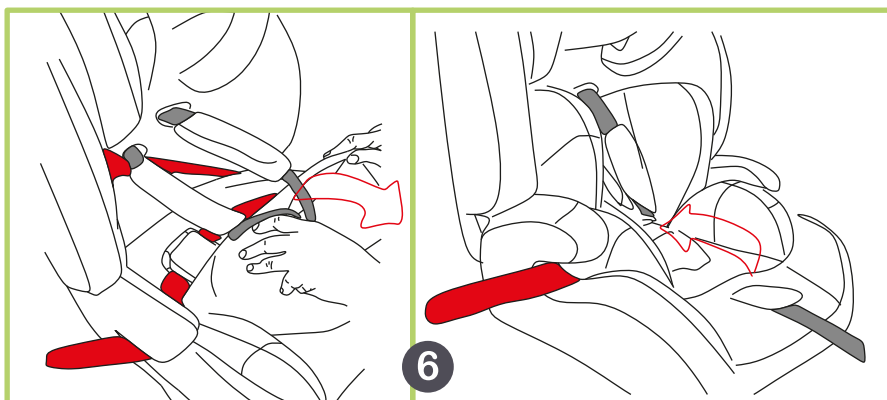
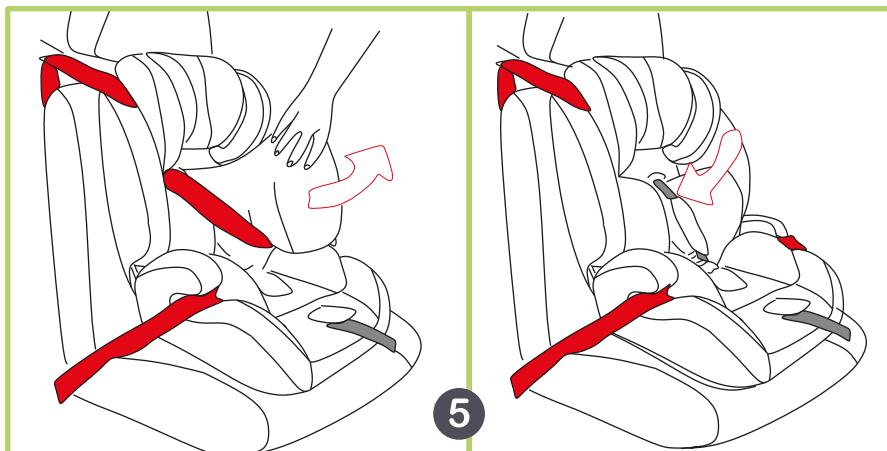
**FOTELIK SAMOCHODOWY GR. I/II/III: 9-36 KG**

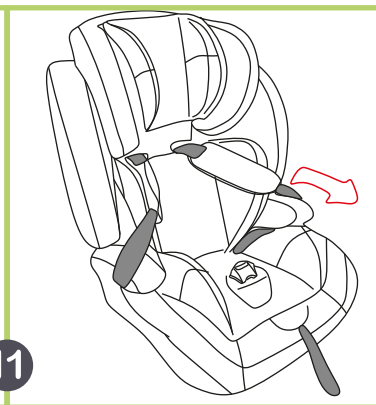
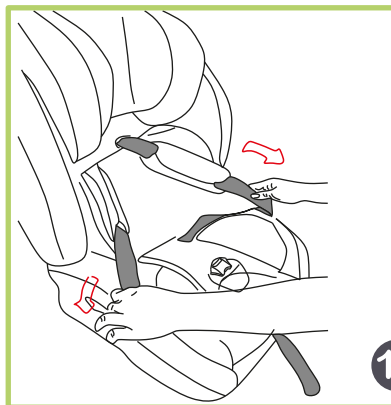
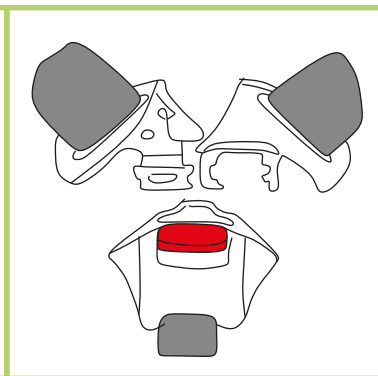
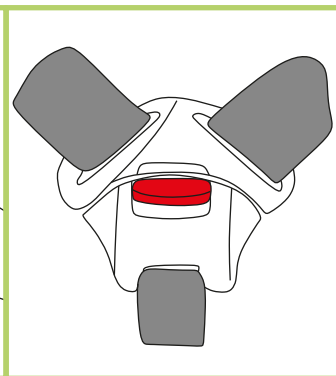
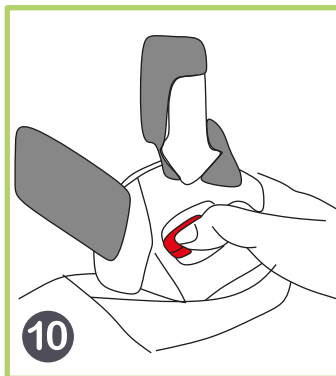
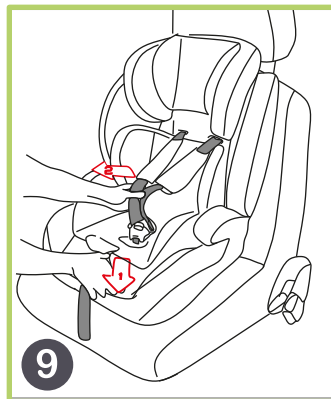
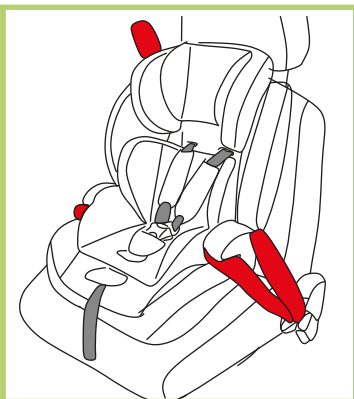
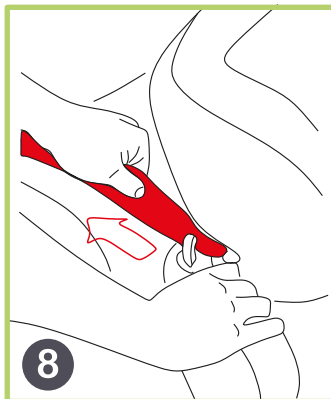
**Fotelik zgodny z ECE 44/04**

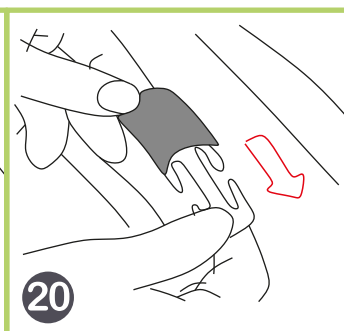
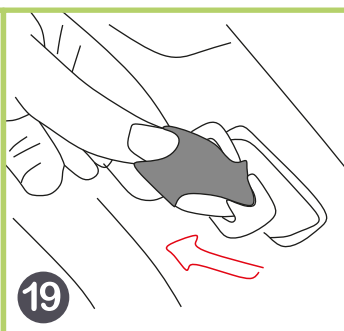
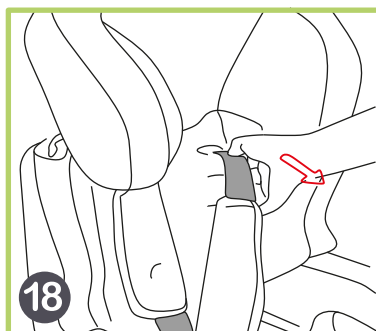
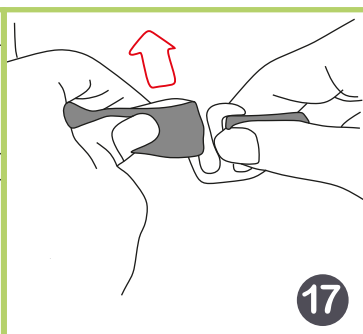
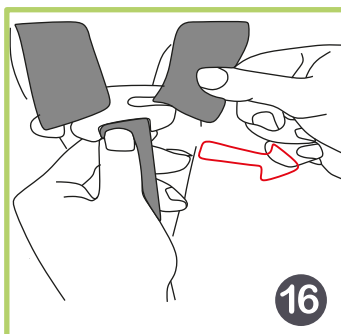
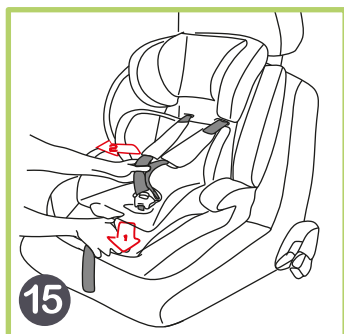
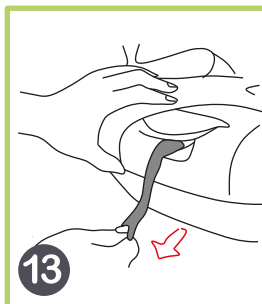
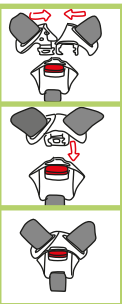
## BUDOWA FOTELIKA / THE MAIN PARTS

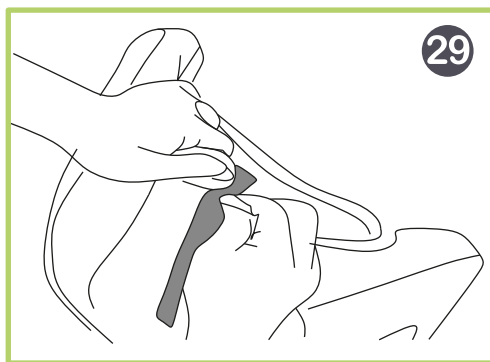
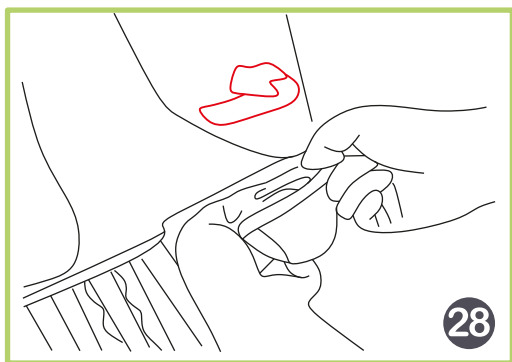
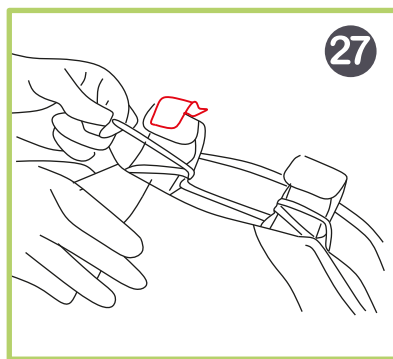
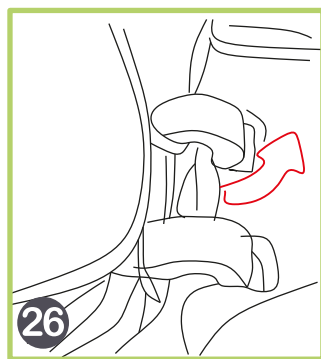
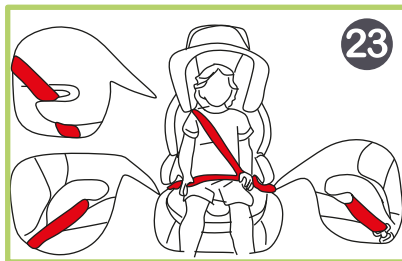
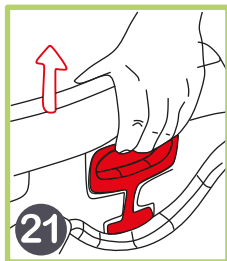












**WAŻNE UWAGI / OSTRZEŻENIA**

**PONIŻSZE INSTRUKCJE OBSŁUGI SĄ WAŻNE. NALEŻY ZAPOZNAĆ SIĘ Z NIMI DOKŁADNIE I ZACHOWAĆ NA PRZYSZŁOŚĆ.**

**Dziecięcy fotelik samochodowy - Grupa 1+2+3. Odpowiedni dla dzieci o wadze od 9 kg do 36 kg (w przybliżeniu od 9 miesięcy do 11 lat).**

**UWAGA!**

1. Jest to "Uniwersalne" ograniczenie dotyczące fotelików dziecięcych, zgodne z Przepisem ECE (Europejska Komisja Gospodarcza ONZ) 44.04 dotyczącym ogólnego użytkowania fotelików w pojazdach. Foteliki tego typu pasują do większości siedzeń samochodowych.
2. Odpowiedni montaż fotelika w samochodzie możliwy jest, jeśli producent samochodu zadeklarował w instrukcji obsługi pojazdu, że pojazd jest przystosowany do "Uniwersalnych" ograniczeń dotyczących fotelików dziecięcych tej grupy.
3. Ograniczenie to funkcjonuje jako "Uniwersalne" na surowszych warunkach niż te zastosowane wobec wcześniejszych modeli, które nie posiadały tej adnotacji.
4. W razie wątpliwości należy skontaktować się z producentem albo sprzedawcą detalicznym. Fotelik tego typu nadaje się tylko do pojazdu wyposażonego w pasy bezpieczeństwa z 3-punktową blokadą i 3-punktowym elementem zwijającym, co jest zgodne z Przepisem UN/ECE nr 16 lub innymi równoznacznymi standardami.

**ZAGROŻENIE WYSOKIEGO STOPNIA**

**Fotelika nie należy stosować na siedzeniach wyposażonych w poduszki powietrzne (SRS).**

**OSTRZEŻENIA**

**ZAPOZNAJ SIĘ DOKŁADNIE Z INSTRUKCJĄ PRZED ROZPOCZĘCIEM MONTAŻU FOTELIKA. NIEPOPRAWNY MONTAŻ MOŻE SPOWODOWAĆ ZAGROŻENIE.**

- Fotelika samochodowego należy używać z szelkami zabezpieczającymi dla dzieci o wadze od 9 do 18 kg (w przybliżeniu od 9 miesięcy do 4 lat).
- Fotelika samochodowego należy używać bez szelek zabezpieczających dla dzieci o wadze od 15 do 36 kg (w przybliżeniu od 3 lat do 11 lat).
- Fotelik można zainstalować jedynie przodem, zgodnie z kierunkiem jazdy używając do tego 3-stopniowego pasa bezpieczeństwa na biodra i ukośnego na klatkę piersiową.

**WAŻNE UWAGI / OSTRZEŻENIA**

- Najbezpieczniejszym miejscem do montażu fotelika w samochodzie jest tylne siedzenie.
- Fotelik nie może być używany, jeśli szelki zabezpieczające dziecko w foteliku nie zostały poprawnie zapięte. Nie wolno używać fotelika bez zapięcia go na siedzeniu samochodu.
- Nie wolno pozostawiać dziecka bez opieki w foteliku.
- W nagłych przypadkach ważne jest szybkie odpięcie dziecka z fotelika. Oznacza to, że zapięcie szelek nie jest bardzo odporne na manipulowanie przez dziecko. Należy nauczyć dziecko, aby nie bawiło się nim.
- Bagaż oraz inne ciężkie lub ostre przedmioty powinny być odpowiednio zabezpieczone w samochodzie. Luźno umieszczone przedmioty mogą spowodować urazy w momencie wypadku.

**OSTRZEŻENIE!** Sztywne punkty i części z tworzyw sztucznych muszą być tak umiejscowione i przymocowane, aby nie były narażone na przyciśnięcie przesuwanymi siedzeniami lub drzwiami pojazdu podczas codziennego użytkowania.

**OSTRZEŻENIE!** Nie wolno wprowadzać jakichkolwiek zmian konstrukcji lub instalować dodatkowych elementów w foteliku bez zgody właściwych organów.

**INFORMACJE DOTYCZĄCE KONSERWACJI**

**POKRYCIE POWINNO BYĆ PRANE RĘCZNIE.** Do prania używać delikatnego mydła do rąk i ciepłej wody. Nie stosować środków chemicznych i wybielaczy. Pozostaw do samoistnego wyschnięcia. Elementy z tworzyw sztucznych czyścić ciepłą wodą z dodatkiem detergentów.

**WAŻNA UWAGA:**

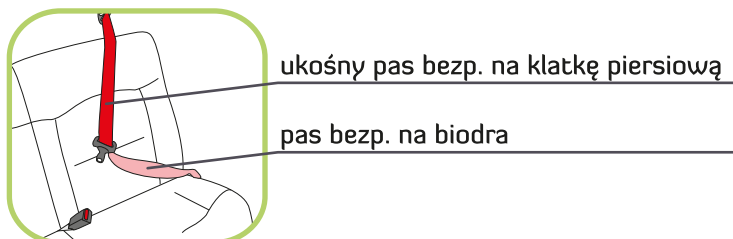
Fotelika nie wolno używać bez pokrycia. Pokrycie fotelika nie może być zastąpione innym niż to rekomendowane przez wytwórcę, ponieważ pokrycie jest integralną częścią działania zasady ograniczenia. Fotelika nie wolno używać ponownie, jeśli fotelik uszkodzono lub miał miejsce wypadek. Fotelik należy usuwać z samochodu, jeśli nie jest używany i przechowywać z dala od dzieci. Zawsze należy zapoznać się z instrukcją przed używaniem fotelika.

## CZĘŚCI I MONTAŻ

## WYMAGANY TYP ZATWIERDZONYCH PASÓW BEZPIECZEŃSTWA

## OSTRZEŻENIA:

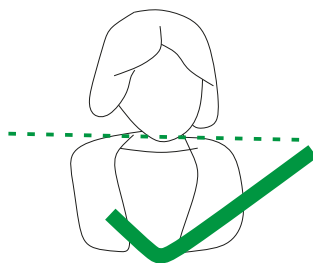
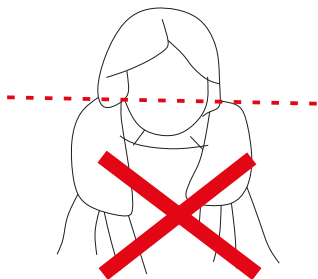
FOTELIK SAMOCHODOWY NIE MOŻE BYĆ MONTOWANY NA SIEDZENIU SAMOCHODOWYM WYPOSAŻONYM W PODUSZKĘ POWIETRZNĄ (SRS).



Fotelik można zainstalować jedynie przodem, zgodnie z kierunkiem jazdy używając do tego 3-stopniowego pasa bezpieczeństwa na biodra i ukośnego na klatkę piersiową, na przednim lub tylnym siedzeniu dla pasażerów.

## REGULACJA WYSOKOŚCI PASÓW BARKOWYCH I ZAGŁÓWKA

Wysokość pasów barkowych zmienia się wraz z regulacją wysokości zagłówka. Należy ustawić go tak, aby pasy naramienne przechodziły jak najbliżej nad ramionami dziecka.



Poluzuj pasy bezpieczeństwa – naciśnij jedną ręką przycisk regulacji pasów, druga pociągnij do siebie pasy (**rys 1**) aby maksymalnie je poluzować (należy ciągnąć za pasy a nie nakładki).

Trzymając siedzisko, naciśnij i przytrzymaj dźwignię regulacji zagłówka aby wyregulować jego wysokość do wzrostu dziecka (**rys 2**). Z uwagi na to, że wysokość slotów pasów barkowych zmienia się wraz z przestawieniem zagłówka należy sprawdzić ich poprawne ustawienie.

## INSTALACJA FOTELIKA W SAMOCHODZIE DLA GRUPY I (9-18KG)

Umieść fotelik przodem do kierunku jazdy na fotelu samochodowym i poluzuj pasy fotelika (**rys 3**).

Przełóż pas samochodowy przez górną prowadnicę pasa przy zagłówku, a część biodrową pod podłokietnikiem. Upewnij się, że pas nie jest skręcony i przylega płasko do fotelika (**rys 4**).

Odchyl tapicerkę oparcia i przeciągnij pas ukośny przez oparcie a następnie umieść tapicerkę na miejscu (**rys 5**).

Rozepnij i odsuń tapicerkę siedziska a następnie przeprowadź pod nią pas biodrowy. Upewnij się że pas przechodzi przez prowadnicę znajdującą się w siedzisku (**rys 6**).

Pas barkowy przeprowadź przez prowadnicę znajdującą się na górnej krawędzi oparcia, obok zagłówka (**rys 7**). Napnij pasy samochodowe, aby stabilnie dociskały fotelik do siedzenia (**rys 8**).

## ZAPINANIE DZIECKA W FOTELIKU

Poluzuj pasy naciskając przycisk regulacji i pociągając za pasy barkowe (**rys 9**). Rozepnij klamrę centralną naciskając na czerwony przycisk (**rys 10**) i odsuń pasy na bok (**rys 11**).

Posadź dziecko w foteliku i ułóż pasy na barkach i biodrach dziecka (**rys 12**). Połącz klamerki i włóż w gniazdo klamry centralnej. Mechanizm blokujący powinien zatrzesnąć się z charakterystycznym dźwiękiem.

Sprawdź, czy wysokość pasów barkowych jest odpowiednia do wzrostu dziecka, a następnie napnij pasy pociągając za pasek regulacji (**rys 13**). Pasy nie powinny być ani za luźne ani za ciasne. Prawidłowo napięte pasy powinny pozwalać na umieszczenie dwóch palców pomiędzy pasami a ciałem dziecka (**rys 14**).

## INSTALACJA FOTELIKA W SAMOCHODZIE DLA GRUPY II–III (15-36KG)

Ten sposób montażu jest zalecany, kiedy pasy fotelika są za krótkie dla dziecka (wzrost ok 92-95 cm) i zalecane jest zabezpieczenie go przy pomocy 3-punktowych pasów samochodowych.

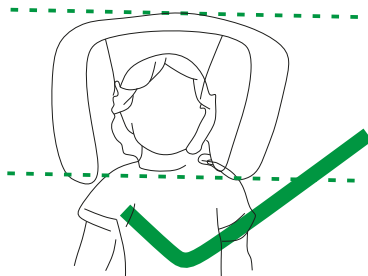
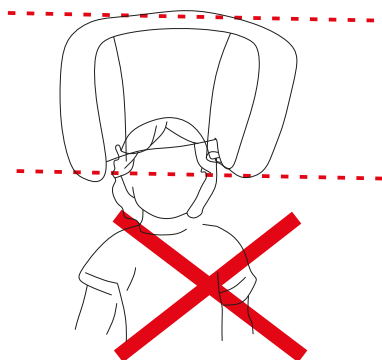
W pierwszej kolejności zdemontować pasy wewnętrzne fotelika.

Rozepnij pasy i maksymalnie je poluzuj (**rys 15**). Zdejmij końcówki pasów naramiennych z klamry łączącej z tyłu fotelika (**rys 16 i 17**) a następnie wysuń pasy przez sloty w oparciu (**rys 18**).

Odwróć siedzisko, zdejmij z paska klamry krokowej metalową blokadę (**rys 19 i 20**) i wyciągnij klamrę razem z paskiem. Po zdemontowaniu klamry i pasów zachowaj je na przyszłość.

**INSTALACJA FOTELIKA W SAMOCHODZIE DLA GRUPY II–III (15-36KG)**

Ustaw zagłówek fotelika tak, aby głowa dziecka znajdowała dokładnie na środku zagłówka.



Trzymając za dźwignię regulacji wysokości, wysuń zagłówek na odpowiednią wysokość i zwolnij dźwignię. Zagłówek powinien zablokować się z charakterystycznym dźwiękiem (**rys 21**).

**ZAPINANIE DZIECKA W FOTELIKU**

Umieść fotelik w samochodzie przodem do kierunku jazdy i posadź dziecko w foteliku. Następnie przeprowadź pas barkowy przez prowadnice na górnej krawędzi oparcia a pas biodrowy pod podłokietnikami fotelika i zapnij (**rys 22 i 23**). Sprawdź czy pasy nie są poskręcane i napnij je, aby przylegały do ciała dziecka (**rys 24**).

**ZDEJMOWANIE TAPICERKI**

Zdemontuj pasy fotelika. Trzymając siedzisko jedną ręką popchnij oparcie w dół (**rys 25**) a następnie odziel je od siedziska (**rys 26**). Zdejmij ostrożnie tapicerkę z oparcia, siedziska i zagłówka odczepiając elastyczne opaski (**rys 27, 28 i 29**).

## IMPORTANT / WARNING

### Notice for use

This child restraint has passed the European certificate ECE-R44/04, is suitable for the child from 9kg to 36kg (about 9 months to 12 years old ). 1-18kg belongs to group I, is suitable for the child from 9 months to 4 years old; 15-36kg belongs to group II/III, is suitable for the child from 3 to 12 years old.

Child car seat is only suitable for the vehicles fitted with 3 point safety-belts, which passed the ECE R16 or other equivalent standards. Do not change the way of the restraint harness to the child car seat, you must strictly follow the installation steps in the specification.

During the usage, you must put the specification in the original place.

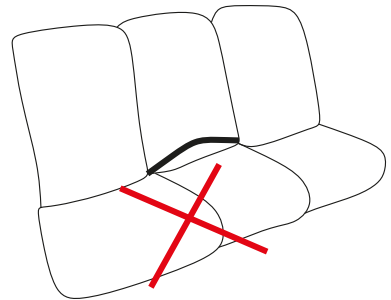
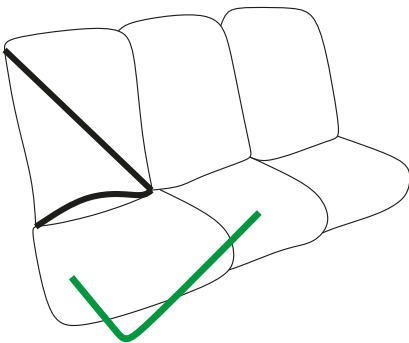
We suggest you to install the child car seat in the back seat, this will be safer. You are not allowed to install the child car seat to the vehicles fitted with 2 point safety-belts.

This is a „Universal” child restraint. It is approved to Regulation No. 44, 04 series of amendments, for general use in vehicles and it will fit most, but not all, car seats.

A correct fit is likely if the vehicle manufacturer has declared in the vehicle handbook that the vehicle is capable of accepting a „Universal” child restraint for this age group.

This child restraint has been classified as „Universla” under more stringent conditions that those which applied to earlier designs which do not carry this notice.

If in doubt, consult either the child restraint manufacturer or the retailer.



## IMPORTANT / WARNING

When you don't use the child car seat, please fix it to the vehicle by safety-belt. Make sure that everything is fixed on the back seat, because when you have an accident, these things may hurt the people in the car.

When you drive the car, please make sure the child car seat will not get stuck the moving car seat and the door.

Don't change or refit the child car seat.

Don't remove any other parts except the cover.

Don't add or replace any components, including plastic components, cover, filler, label, specification.

The plastic components must washed by warm water or soft scour.

Don't use any chemical scour bleach and corrosive.

Don't use the child seat without the original cover.

Child car seat can't be reused after damaged in an accident, because a little tiny damage which even cannot be seen by eyes can threaten child safety.

Don't leave children alone in the car.

Before put child in the child car seat, please check whether the plastic and metal components are hot because of direct sunshine, in case of causing child's hurt.

Rigid items and plastic parts of a child restraint shall be so located and installed that they are not liable, during everyday use of the vehicle, to become trapped by a movable seat or in a door of the vehicle.

Any straps holding the restraint to the vehicle should be tight, that any straps restraining the child should be adjusted to the child's body, and that straps should not be twisted.

Any lap strap is worn low down, so that the pelvis is firmly engaged, shall be stressed.

Do NOT use a child safety seat that has been in a crash. A crash can cause damage to the child safety seat that you cannot see.

Do NOT use belt routing methods not shown in these instructions.

Do NOT use in any configuration not shown in these instructions.

Do NOT use a second-hand child seat or child seat whose history you do not know.

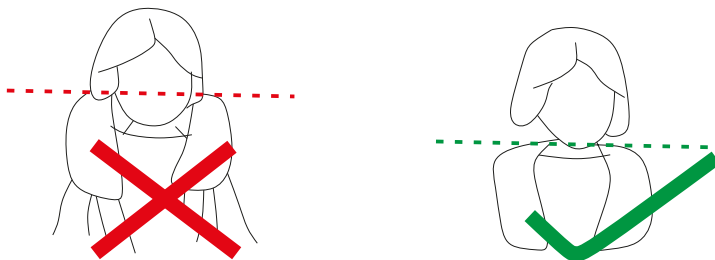
**Keep the instruction for the future use.**

## How to use (apply to the child from 9-18kg) GROUP I

This child car seat has 5 point harness which suitable to the children from 9-18kg (about 78-92cm high), if your children's height is over 92cm, we suggest < 3, user instruction (apply to 15-36kg) > for your reference (when children's weight is more than 9kg, less than 18kg, please remove the cushion).

### Adjust the height of headrest and belt

Please note: The harness straps' height can be adjusted, the top of harness straps should a little higher than the children's shoulders, so that the child car seat can provide the effective protection when the accident occurs.



Please do as follow steps:

**Loosen belts:** Press the quick adjuster lever by one hand, then pull shoulder belt harness forward (as the arrow shows) by another hand to souse it (**pic. 1**).

Hold the seat base by one hand, then hold the adjuster lever in the headrest, pull the adjuster lever to the suitable height, the shoulder belts will adjust as headrest's adjustment (**pic. 2**).

### Child car seat installation

Please do as follow steps:

Place the seat on the vehicle seat with forward-facing (**pic. 3**).

**Loosen belts:** Press the quick adjuster lever by one hand, then pull shoulder belt harness forward(as the arrow shows) by another hand to souse it (**pic. 3**).

Pull car belt through belt guide slot at the back part of the car seat, make sure the vehicle belt is in the seam of child car seat back and base seat, make sure the vehicle belt is under each arm of chair (**pic. 4**).

Pull out the cover, put the vehicle belt under the backrest of child car seat', then put the cover back (**pic. 5**).

Pull open sting wool, then the base seat cover, put the car belt under the cover of base seat, and make sure the car seat across the belt guide slot (**pic. 6**).

## How to use (apply to the child from 9-18kg) GROUP I

Put the shoulder belt which is close to the car belt across the installation guide slot which is on the top of child car seat (**pic. 8**).

Flatten the belt, finish the installation (**pic. 8**).

Fix the children.

Please operate as follow steps:

**To unfasten the belt:** Press the harness adjuster lever, then pull shoulder belt harness forward by another band to loose it (**pic.9**).

Loose the buckle: Press the red button on the buckle, then the inserts will pop up from the buckle (**pic. 10**).

Put the harness straps aside (**pic.11**).

Place the baby into the restraint, make sure the buckle is in front of children's hips (**pic. 12**).

Put children's arm across the belt, make the shoulder pads on the children's arms, close the buckle inserts, then insert them into the buckle, check whether the belt's height is suitable (**pic.12**), please refer to < Adjust the height of headrest and belt >.

Tight the belt's adjuster strap (**pic.13**).

Fixed.

**Please attention:** The strap should not allow too tight or too slack, or it may affect the safety and comfort. The criteria is whether our two figures can cross the shoulder pad (**pic.14**).

## How to use (apply to the child from 15-36kg) GROUP II-III

This product is with 5 point harness, apply to the child from 0-18kg (around 78-92cm), if your child's height is over 92cm, we suggest you refer to this chapter to use the child car seat.

### Remove the 5 point harness

Please operate as follow steps:

Unfasten the belt: Press the harness adjuster lever, then pull shoulder belt harness forward by another band to loose it (**pic.15**).

Unfasten the metal harness yoke from the back of restraint, then unfasten the connect shoulder straps (**pic. 16/17**).

## How to use (apply to the child from 15-36kg) GROUP II–III

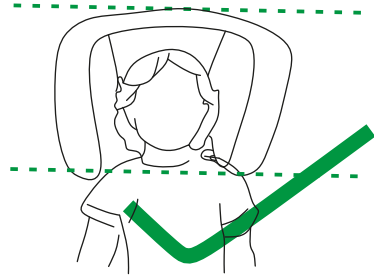
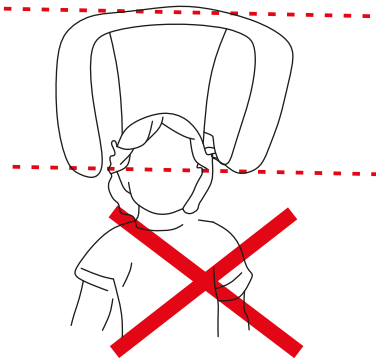
Pull the belt and shoulder straps out of the shoulder strap slots (**pic.18**).

Roll over the base of child car seat, take off the “E” style buckle from the buckle strap (**pic. 19,20**).

Take off the belt, and keep them well, you may need them.

Adjust the height of headrest.

**Please attention:** When your child use the child car seat, you must ensure that the child's head is in the middle of headrest, so that the car seat will provide efficient protection in the collision.



Please operate as follow steps:

Hold the adjuster handle which located in the back of headrest, pull up the handle, move the headrest up and down to the suitable place, then release the handle until you hear a noticeable “click”, then the handle back to the slot (**pic. 21**).

Fix the children.

Place the seat on the vehicle seat with forward-facing.

After place the child sit into the car seat, pull out the car belt through the belt guide slot and the base of child car seat, make sure the vehicle belt is under each arm of chair, then insert the vehicle belt into the slot (**pic. 22/23**).

Tight the car used safety retractor (**pic. 24**).

Fixed.

## Cover's remove and clean

Please operate as follow steps:

Please remove the 5 point harness and keep them well, refer to < 3.1 remove 5 point safety belt >.

Hold the base by one hand, pull down the backrest by another hand, so that the backrest can separate from the fixed slot (**pic. 25/26**).

Untie the elastic cord on the backrest, take off the cover (**pic. 27**).

Remove the headrest cover:

Untie the elastic cord on the bottom of the headrest, take off the head cover (**pic. 28**).

Remove the base cover:

Untie the cloth on the back of base, take off the base cover (**pic. 29**).

## Washing Instruction

The cover can be washed by machine, please use warm water and neutral detergent.

**Please note:** To ensure safety, the belts, shoulder pad are not allowed to remove and wash, if there are dirt, please use the warm water or neutral detergent to clean and line dry only, or contact the agency to change.

### Please note:

1. This is "Universal" child restraint system, meet the ECE R44.04, as the child restraint system, it is suitable to most kind of vehicles instead of all vehicles.
2. If the vehicle manufacturers note on the manual that the "normal classes" children restraint system who is suitable for the age can cooperate, then it is easier to reach the correct match.
3. If you have any question, please consult the child restraint system manufacturers or the retails
4. This product can be used in the vehicles which with the belt passed ECE R16 test/3 point belt/simple/retractor.

## Quality guarantee terms:

1. We guarantee one year, during these period, we'll maintain it when broken if it is normal used.
2. Quality guarantee which are not included:
  - A) The worn mark which is left by normal use, or the damage caused by excess pressure.
  - B) The damager caused by unsuitable or incorrect use.

# KARTA GWARANCYJNA

## WARUNKI GWARANCJI

1. 4 BABY Sp. z o.o. udziela gwarancji na zakupiony przez Państwa produkt w okresie 24 miesięcy od daty zakupu.
2. Gwarant zapewnia nabywcy prawidłowe działanie produktu przy użytkowaniu zgodnie z przeznaczeniem i instrukcją.
3. Wady produktu wykryte w okresie gwarancji będą bezpłatnie usuwane w terminie 21 dni od daty dostarczenia do serwisu.
4. W przypadku wystąpienia wad, fakt ten należy zgłosić do gwaranta w formie pisemnej lub ustnej w celu ustalenia sposobu odbioru reklamowanego produktu.
5. Reklamowany produkt należy oddać w stanie czystym dołączając do niego dowód zakupu oraz pisemną informację o uszkodzeniach.
6. Należy zadbać o to, aby reklamowany produkt był bezpiecznie zapakowany w celu uniknięcia jakiegokolwiek ryzyka uszkodzenia podczas transportu. Gwarant nie odpowiada za uszkodzenia podczas transportu wynikłe z nieprawidłowego zabezpieczenia produktu.
7. Podstawowym sposobem załatwienia reklamacji jest naprawa przywracająca mu wartość użytkową.
8. Serwis poświadczą fakt i datę wykonania naprawy na karcie gwarancyjnej.
9. Gwarancja na sprzedany towar nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawiesza uprawnień kupującego, wynikających z przepisów o rękojmi za wady rzeczy sprzedanej.
10. Gwarancja obowiązuje na terenie Rzeczypospolitej Polskiej.
11. Wszelkie inne sprawy i spory będą rozstrzygane przez właściwy sąd.
12. Gwarancja nie obejmuje:
  - uszkodzeń powstałych w wyniku niewłaściwego przechowywania
  - uszkodzeń mechanicznych i fizycznych powstałych w wyniku niewłaściwego użytkowania bądź użytkowania niezgodnego z instrukcją obsługi
  - zmiany koloru (odbarwienia) tkaniny przy silnym nasłonecznieniu lub stosowaniu niewłaściwych środków chemicznych
  - naturalnego zużycia elementów produktu będącego wynikiem eksploatacji
  - rozdarcia tkaniny wynikającego z winy nabywcy
  - sytuacji, gdy wyrób nie został dostarczony do serwisu z dowodem zakupu
  - uszkodzenia powstałego w wyniku wypadku
  - przypadku gdy naprawy produktu lub jakiegokolwiek zmiany konstrukcyjne były wykonywane przez osoby trzecie.

| data zgłoszenia | data naprawy | opis uszkodzenia | pieczętka serwisu |
|-----------------|--------------|------------------|-------------------|
|                 |              |                  |                   |

.....  
Data sprzedaży

.....  
Pieczętka i podpis sprzedawcy

**4 BABY Sp. z o.o.**

20-232 Lublin, ul. Kasprowicza 72  
tel. +48 81 746 15 80, fax +48 81 746 15 81  
e-mail: info@4baby.pl

[www.4baby.pl](http://www.4baby.pl)



4 BABY Sp. z o.o.  
ul. Kasprowicza 72  
20-232 Lublin, Poland  
tel. +48 81 746 15 80  
fax +48 81 746 15 81  
info@4baby.pl



[WWW.4BABY.PL](http://WWW.4BABY.PL)